



11490/26
ADD 1

ENV 902
PECHE 281

От:	Генералния секретар на Европейската комисия, подписано от г-жа Martine DEPREZ, директор
Дата на получаване:	2 юли 2026 г.
До:	Г-жа Thérèse BLANCHET, генерален секретар на Съвета на Европейския съюз
№ док. Ком.:	COM(2026) 333 - Annex
Относно:	ПРИЛОЖЕНИЕ към ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА относно позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз във връзка с въпроси, попадащи в неговата компетентност, на следващите три заседания на Международната китоловна комисия, включително на свързаните с тях заседания между сесиите

Приложение: COM(2026) 333 - Annex



ЕВРОПЕЙСКА
КОМИСИЯ

Брюксел, 2.7.2026 г.
COM(2026) 333 final

ANNEX

ПРИЛОЖЕНИЕ

КЪМ

ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА

**относно позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз във
връзка с въпроси, попадащи в неговата компетентност, на следващите три
заседания на Международната китоловна комисия, включително на свързаните с
тях заседания между сесиите**

Приложение

1. Основната цел на Европейския съюз във връзка с Международната комисия по китолов („МКК“) е да гарантира ефективна международна регулаторна рамка за опазването и управлението на китовите, осигуряваща значително подобряване на природозащитния статус на китовите и другите китоподобни и поставяща всички дейности по китолов под контрола на МКК.
2. На следващите три заседания, провеждани на всеки две години, и на всички свързани с тях заседания между сесиите, считано от приемането на настоящата позиция, държавите членки, действащи съвместно в интерес на Съюза, заемат следната позиция по предложенията за изменения на Графика към Международната конвенция за регулиране на китолова (Конвенцията), както и по резолюциите и решенията на МКК:
 - а) стремят се да поставят всички дейности по китолов под контрола на МКК;
 - б) подкрепят запазването и пълното прилагане на мораториума върху търговския китолов, предвиден в Графика, както и приемането на допълнителни мерки за насърчаване на спазването на този мораториум от членовете на МКК, включително национални разпоредби, забраняващи на оператори под тяхна юрисдикция да участват в дейности, свързани с търговския китолов, или да ги подпомагат или финансират;
 - в) противопоставят се на всяко предложение за нови видове китолов, непредвидени в Конвенцията, които биха могли да подкопаят мораториума и/или потенциално да доведат до заплахи за запасите от китове;
 - г) подкрепят и насърчават предложения, насочени към прекратяване на извършването на китолов извън контрола на МКК, включително научни изследвания, свързани с китолов, които не се провеждат в съответствие с член VIII, като по този начин се гарантира, че всички научни изследвания се извършват в съответствие с Конвенцията, Графика към нея и разпоредбите относно специалните разрешения;
 - д) подкрепят предложения, насочени към насърчаване на научни изследвания без убиване и към осигуряване на ефективен и прозрачен процес на преглед от страна на МКК на китолова със специални разрешения в съответствие с решението на Международния съд (Китолов в Антарктика, Австралия/Япония; Нова Зеландия, встъпила страна, решение от 31 март 2014 г.), както и да насърчават прилагането и пълното изпълнение на съответните резолюции на МКК;
 - е) подкрепят предложения за управлението на китолова от местното население с цел прехрана в съответствие с Конвенцията и Графика към нея, които:
 - и) гарантират, че опазването на съответния запас не е компрометирано, като надлежно се отчита предпазният принцип и становището на Научния комитет;

- ii) гарантират, че дейностите по китолов са надлежно регулирани и че уловите остават устойчиви в рамките на нуждите от прехрана на местното население;
 - iii) гарантират, че методите за убиване на китове са възможно най-хуманни, в съответствие с правилата на МКК, както и с насоките и добрите практики, разработени от Работната група на МКК по методите за убиване на китове и въпросите, свързани с хуманното отношение;
 - iv) отчитат нуждите на местното население, като същевременно признават, че китовите са мигриращи видове и следователно мигрират към други държави на разпространение на вида, където също могат да имат социално-икономическо и културно значение;
- ж) подкрепят всички предложения за създаването на убежища за китове в съответствие с правилата на МКК;
- з) подкрепят усилията и инициативите за по-нататъшно развиване на ролята на МКК в насърчаването на опазването на китоподобните и техните местообитания чрез по-добро разбиране и съхраняване на ролята, която китоподобните — по-специално големите китове, но и малките китоподобни — изпълняват като ключови елементи на здравите екосистеми, на тяхната съществена функция в улавянето на въглерод, кръговрата на хранителните вещества и регулирането на климата, както и за подобряване на координацията и сътрудничеството между МКК и други организации с цел укрепване на глобалната система за опазване на китоподобните;
- и) подкрепят по-нататъшното развитие и пълното прилагане на рамките и инструментите на МКК за взаимодействия между хора и китоподобни без убиване (например инструмент за оценка на хуманното отношение към китовите, инициативи за реагиране при изхвърляне на брега и заплитане, както и насоки на МКК относно наблюдението на китове, предотвратяването на сблъсъци с плавателни съдове и ограничаването на шума) в съответствие с високите стандарти за хуманно отношение с цел повишаване на капацитета, докладването на инциденти и многостранното сътрудничество;
- й) подкрепят инициативи, насочени към разбиране и наблюдение на заплахите за здравето и хуманното отношение към китоподобните, включително потенциалните кумулативни въздействия на тези заплахи, както и предложения, насочени към осигуряване на подобрения в стандартите за хуманно отношение;
- к) подкрепят предложения за подобряване на управлението на МКК в съответствие с добрите практики в други многостранни споразумения и техните ръководни органи, включително механизми за осигуряване на по-голяма прозрачност, отчетност, спазване и прилагане, като по този начин се укрепват легитимността на МКК и целостта на нейния процес на вземане на решения и се насърчава по-ефективното използване на ресурсите;
- л) подкрепят предложения, насочени към затвърждаване на прозрачността на схемата за подпомагане при укрепване на капацитета на

правителствата с ограничени ресурси да участват в работата на МКК (например Доброволния фонд за подпомагане и сходни мерки за подкрепа), като същевременно изискват прозрачност от онези дарители, които пряко финансират участието на делегати от държави извън схемата за подпомагане;

- м) подкрепят предложения, които укрепват диалога и сътрудничеството с гражданското общество и допринасят допълнително за подобряване на участието и включването на организациите на гражданското общество в работата на МКК на всички равнища, в съответствие с общите практики в други многостранни споразумения.